



കേരള ഗസറ്റ് KERALA GAZETTE

അസാധാരണം EXTRAORDINARY

ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നത്
PUBLISHED BY AUTHORITY

വാല്യം 9
Vol. IX

തിരുവനന്തപുരം,
വ്യാഴം
Thiruvananthapuram,
Thursday

2020 ജൂലൈ 30
30th July 2020
1195 കർക്കടകം 15
15th Karkadaka 1195
1942 ശ്രാവണം 8
8th Sravana 1942

നമ്പർ
No. 1740

കേരള സർക്കാർ

നിയമ (നിയമ നിർമ്മാണ-സി) വകുപ്പ്

വിജ്ഞാപനം

നമ്പർ 7733/ലെഗ്.സി2/2020/നിയമം.

തിരുവനന്തപുരം, 2020 ജൂലൈ 30
1195 കർക്കടകം 15
1942 ശ്രാവണം 8.

2020 ജൂലൈ 29-ാം തീയതി കേരള ഗവർണ്ണർ വിളംബരപ്പെടുത്തിയ താഴെ പറയുന്ന ഓർഡിനൻസ് പൊതുജനങ്ങളുടെ അറിവിലേക്കായി ഇതിനാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നു.

ഗവർണ്ണറുടെ ഉത്തരവിൻപ്രകാരം,
അരവിന്ദ ബാബു പി. കെ.,
നിയമ സെക്രട്ടറി.



2020-ലെ 42-ാം നമ്പർ ഓർഡിനൻസ്

**2020-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി
(ഭേദഗതി) ഓർഡിനൻസ്**

ഭാരത റിപ്പബ്ലിക്കിന്റെ എഴുപത്തിയൊന്നാം സംവത്സരത്തിൽ കേരള ഗവർണ്ണർ വിളംബരപ്പെടുത്തിയത്.

2008-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി ആക്റ്റ്
ഭേദഗതി ചെയ്യുന്നതിനുള്ള

ഒരു

ഓർഡിനൻസ്

പീഠിക.—2008-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി ആക്റ്റ് (2008-ലെ 17) താഴെപ്പറയുന്ന ആവശ്യങ്ങൾക്കായി വീണ്ടും ഭേദഗതി ചെയ്യുന്നത് യുക്തമായിരിക്കുകയാലും;

കേരള സംസ്ഥാന നിയമസഭ സമ്മേളനത്തിലല്ലാത്തതിനാലും താൻ സത്യര നടപടിയെടുക്കേണ്ടത് ആവശ്യമാകുന്ന സാഹചര്യങ്ങൾ നിലവിലുണ്ടെന്ന് കേരള ഗവർണ്ണർക്ക് ബോധ്യമായിരിക്കുന്നതിനാലും;

ഇപ്പോൾ, അതിനാൽ, ഭാരതത്തിന്റെ ഭരണഘടനയുടെ 213-ാം അനുച്ഛേദം (1)-ാം ഖണ്ഡപ്രകാരം നൽകപ്പെട്ട അധികാരങ്ങൾ വിനിയോഗിച്ച്, കേരള ഗവർണ്ണർ താഴെപ്പറയുന്ന ഓർഡിനൻസ് വിളംബരപ്പെടുത്തുന്നു:—

1. ചുരുക്കപ്പേരും പ്രാരംഭവും.—(1) ഈ ഓർഡിനൻസിന് 2020-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി (ഭേദഗതി) ഓർഡിനൻസ് എന്ന് പേര് പറയാം.

(2) ഇത് ഉടൻ പ്രാബല്യത്തിൽ വരുന്നതാണ്.

2. 2008-ലെ 17-ാം ആക്റ്റ് താൽക്കാലികമായി ഭേദഗതി ചെയ്യപ്പെടേണ്ടതാണ്.—ഈ ഓർഡിനൻസ് നിലവിലിരിക്കുന്ന കാലത്ത്, 2008-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി ആക്റ്റിന് (2008-ലെ 17) (ഇതിനുശേഷം പ്രധാന ആക്റ്റ് എന്നാണ്



പരാമർശിക്കപ്പെടുക) 3-ാം വകുപ്പിൽ വ്യക്തമാക്കിയിരിക്കുന്ന ഭേദഗതികൾക്ക് വിധേയമായി പ്രാബല്യമുണ്ടായിരിക്കുന്നതാണ്.

3. 5-ാം വകുപ്പിന്റെ ഭേദഗതി.—പ്രധാന ആക്റ്റിലെ 5-ാം വകുപ്പിൽ,—

(i) (1)-ാം ഉപവകുപ്പിൽ “നൂറ്റി ഇരുപത് രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾക്ക് പകരം “നൂറ്റി എൺപത് രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾ ചേർക്കേണ്ടതാണ്;

(ii) (2)-ാം ഉപവകുപ്പിൽ “നൂറ്റി ഇരുപത് രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾക്ക് പകരം “നൂറ്റി എൺപത് രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾ ചേർക്കേണ്ടതാണ്;

(iii) (3)-ാം ഉപവകുപ്പിൽ “ഇരുനൂറ്റി നാൽപ്പതു രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾക്ക് പകരം “മൂന്നൂറ്റി അറുപത് രൂപ” എന്ന വാക്കുകൾ ചേർക്കേണ്ടതാണ്.

ആരിഫ് മുഹമ്മദ് ഖാൻ,
ഗവർണ്ണർ.



GOVERNMENT OF KERALA
Law (Legislation-C) Department

NOTIFICATION

No.7733/Leg. C2/2020/Law.

*Dated, Thiruvananthapuram, 30th July, 2020
15th Karkadakam, 1195
8th Sravana, 1942.*

In pursuance of clause (3) of Article 348 of the Constitution of India, the Governor of Kerala is pleased to authorise the publication in the Gazette of the following translation in English language of the Kerala Small Plantation Workers' Welfare Fund (Amendment) Ordinance, 2020 (42 of 2020).

By order of the Governor,

ARAVINTHA BABU P. K.,
Law Secretary.



[Translation in English of “2020-ലെ കേരള ചെറുകിട തോട്ടം തൊഴിലാളി ക്ഷേമനിധി (ഭേദഗതി) ഓർഡിനൻസ്” published under the authority of the Governor.]

ORDINANCE No. 42 OF 2020

THE KERALA SMALL PLANTATION WORKERS' WELFARE FUND (AMENDMENT) ORDINANCE, 2020

Promulgated by the Governor of Kerala in the Seventy-first Year of the Republic of India.

AN

ORDINANCE

to amend the Kerala Small Plantation Workers' Welfare Fund Act, 2008.

Preamble.—WHEREAS, it is expedient to amend the Kerala Small Plantation Workers' Welfare Fund Act, 2008 (17 of 2008) for the purposes hereinafter appearing;

AND WHEREAS, the Legislative Assembly of the State of Kerala is not in session and the Governor of Kerala is satisfied that circumstances exist which render it necessary for him to take immediate action;

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by clause (1) of Article 213 of the Constitution of India, the Governor of Kerala is pleased to promulgate the following Ordinance:—

1. *Short title and commencement.*—(1) This Ordinance may be called the Kerala Small Plantation Workers' Welfare Fund (Amendment) Ordinance, 2020.

(2) It shall come into force at once.

2. *Act 17 of 2008 to be temporarily amended.*—During the period of operation of this Ordinance, the Kerala Small Plantation Workers' Welfare Fund Act, 2008 (17 of 2008) (hereinafter referred to as the principal Act) shall have effect subject to the amendments specified in section 3.



3. *Amendment of section 5.*—In the principal Act, in section 5,—

(i) in sub-section (1), for the words “one hundred and twenty rupees”, the words “one hundred and eighty rupees” shall be substituted;

(ii) in sub-section (2), for the words “one hundred and twenty rupees”, the words “one hundred and eighty rupees” shall be substituted;

(iii) in sub-section (3), for the words “two hundred and forty rupees”, the words “three hundred and sixty rupees” shall be substituted.

ARIF MOHAMMED KHAN,
GOVERNOR.

